



---

---

# NATIONAL ASSEMBLY

---

---

FIRST SESSION

FORTIETH LEGISLATURE

Bill 9  
(2012, chapter 31)

**An Act to establish the Health and Social  
Services Information Resources Fund**

---

---

**Introduced 15 November 2012  
Passed in principle 29 November 2012  
Passed 7 December 2012  
Assented to 7 December 2012**

---

**Québec Official Publisher  
2012**

## **EXPLANATORY NOTES**

*This Act establishes the Health and Social Services Information Resources Fund. The Fund is dedicated to financing the department's activities relating to the information resource services it may provide to health and social services agencies, to health or social services institutions, and to other bodies and persons in the health and social services network.*

*Certain of the Minister's powers concerning the information resource services the Minister may provide are specified.*

## **LEGISLATION AMENDED BY THIS ACT:**

- Act respecting the Ministère de la Santé et des Services sociaux (chapter M-19.2);
- Act to dissolve the Société de gestion informatique SOGIQUE (2012, chapter 9).

## Bill 9

### AN ACT TO ESTABLISH THE HEALTH AND SOCIAL SERVICES INFORMATION RESOURCES FUND

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

ACT RESPECTING THE MINISTÈRE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX

**1.** The Act respecting the Ministère de la Santé et des Services sociaux (chapter M-19.2) is amended by inserting the following sections after section 11.7:

**“11.7.1.** The Health and Social Services Information Resources Fund is established. The Fund is dedicated to financing the department’s activities relating to installation, maintenance and repair services for any technological medium used by a health and social services agency, by a health or social services institution, or by another body or person in the health and social services network, support services for users of those technological media, information resource management services, and information asset design, production and supply services for the providers.

**“11.7.2.** The following are credited to the Fund:

(1) the sums collected to carry out the department’s activities referred to in section 11.7.1;

(2) the sums transferred to the Fund by the Minister out of the appropriations granted for that purpose by Parliament;

(3) the sums transferred to the Fund by the Minister of Finance under section 53 or 54 of the Financial Administration Act (chapter A-6.001);

(4) the gifts and legacies expressly intended for the Fund, and other contributions paid into the Fund to further the achievement of its objects; and

(5) the interest earned on bank balances in proportion to the sums referred to in paragraphs 1 and 4.

**“11.7.3.** Sums may be debited from the Fund to pay any costs relating to an investment and any expenditure required to carry out the department’s activities referred to in section 11.7.1.”

## ACT TO DISSOLVE THE SOCIÉTÉ DE GESTION INFORMATIQUE SOGIQUE

**2.** Section 6 of the Act to dissolve the Société de gestion informatique SOGIQUE (2012, chapter 9) is replaced by the following section:

**“6.** Section 520.3.1 of the Act respecting health services and social services (chapter S-4.2) is amended by adding the following paragraph at the end:

“The Minister may offer the same services as those referred to in the first paragraph to an agency, to an institution, or to another body or person in the health and social services network. In addition, the Minister may offer information asset design, production and supply services to such an agency, institution, body or person. The second and third paragraphs then apply, with the necessary modifications.””

### TRANSITIONAL AND FINAL PROVISIONS

**3.** Despite the second paragraph of section 1 of the Act to dissolve the Société de gestion informatique SOGIQUE (2012, chapter 9), the rights and obligations of the Société de gestion informatique SOGIQUE toward a financial institution are transferred to the Minister of Finance at the time the company is dissolved.

The transfer of the obligations to the Minister of Finance is considered to be an advance in the amount of those obligations to the Health and Social Services Information Resources Fund under section 54 of the Financial Administration Act (chapter A-6.001).

**4.** The debts of the Société de gestion informatique SOGIQUE that become debts of the Minister of Finance are debts referred to in section 10 of the Financial Administration Act.

**5.** The assets and liabilities of the Société de gestion informatique SOGIQUE, which are transferred to the Minister of Health and Social Services, become assets and liabilities of the Health and Social Services Information Resources Fund.

**6.** The expenditure and investment estimates for the Health and Social Services Information Resources Fund set out in Schedule I are approved for the 2012-2013 and 2013-2014 fiscal years.

**7.** This Act comes into force on the date to be set by the Government.

SCHEDULE I  
(Section 6)

HEALTH AND SOCIAL SERVICES INFORMATION RESOURCES  
FUND

EXPENDITURE AND INVESTMENT ESTIMATES

	2012-2013	2013-2014
<b>Revenues</b>	<b>\$15,691,000</b>	<b>\$54,870,000</b>
<b>Expenditures</b>	<b>\$15,691,000</b>	<b>\$54,870,000</b>
Surplus (Deficit) of the Fiscal Year	\$0	\$0
Ending Cumulative Surplus (Deficit)	\$6,194,660	\$6,194,660
<b>Investments</b>	<b>\$148,272</b>	<b>\$2,550,000</b>
Balance of Loans or Advances to (from) the Financing Fund and the General Fund	\$806,117	\$548,340
Total Loans or Advances	\$806,117	\$548,340





